



INFORMATIONEN ÜBER KASSENSYSTEM

Zur Einreichung von Informationen bei den Steuerbehörden

möchten Informationen über Ihr elektronisches Kassensystem für die Berichterstattung der Steuerabteilung wie folgt bereitstellen

1	Vorname und Name / Firma (Steuerpflichtiger) Họ và tên chủ cửa hàng/Công ty	restaurant name demo
2	Adresse Địa chỉ cửa hàng	Norderstr. 13., 26603 Aurich
3	Steuernummer Mã số thuế	54/116/01807
4	Typ der Kassensystem Loại hệ thống máy tính tiền sử dụng	elektr. Kassen-/ Aufzeichnungssystem
5	Wann wurde das elektr. Kassen-/ Aufzeichnungssystem angeschafft? Hệ thống được bàn giao vào lúc nào?	2023-02-21
6	Welche Art von elektr. Kassen-/ Aufzeichnungssystem verwenden Sie? Loại máy tính tiền điện tử?	elektr. Kassen-/ Aufzeichnungssystem ist ein Android Kassensystem basierend auf einer MySQL-Datenbank und gehört zum Kassentyp 3
7	Wie vielen elektr. Kassen-/ Aufzeichnungssysteme verwenden Sie? Số lượng máy tính tiền điện tử sử dụng?	ein

8	<p>Welche Seriennummer hat Ihr elektr. Kassen-/Aufzeichnungssystem?</p> <p>Mã số Sê-ri của máy tính tiền của bạn?</p>	
9	<p>Art der zertifizierten techn. Sicherheitseinrichtung?</p> <p>Loại TSE được sử dụng?</p>	SWISSBIT
10	<p>TSE-Zertifizierungsart von BSI</p> <p>Loại chứng nhận của TSE từ BSI</p>	BSI TR-03153 - Technische Sicherheitseinrichtung für elektronische Aufzeichnungssysteme, Version 1.0.1 vom 20. Dezember 2018
11	<p>TSE-Zertifizierungs-ID, ausgestellt von BSI?</p> <p>Mã số chứng nhận TSE được cấp bởi BSI?</p>	BSI-K-TR-0362-2019
12	<p>Wie vielen TSE verwenden Sie?</p> <p>Số lượng TSE được sử dụng?</p>	1 (Ein)
13	<p>TSE-Seriennummer wird verwendet</p> <p>Mã số Serie của TSE được sử dụng</p>	FBB0AA34AB189A66BC63915907AC731E43C761C074F5DE255E63E5B675AE3635
14	<p>Das TSE-Kaufdatum wird verwendet</p> <p>Ngày mua của TSE được sử dụng</p>	2023-02-21
15	<p>Verwendetes TSE-Stilllegungsdatum</p> <p>Ngày ngừng hoạt động của TSE được sử dụng</p>	

16

**An wenn können Sie
sich wenden, falls
Zweifel/Unklarheiten
geben wird?**

Nếu cần cung cấp thêm
thông tin thì liên hệ địa
chỉ nào?

Herr. Hoang Xuan Thanh
BilligPOS UG, Pettenkoferstr. 16-18, 10247 Berlin
Tel.: +49 (0) 176 5934 9109
Email: billigpos.de@gmail.com



Xuan Thanh Hoang

München,

.....
Ort / Datum

.....
Unterschrift & Firmenstempel